

京 剧

定计化緣

中国京剧院文学组 编輯



北京宝文堂書店

定計化緣

(京劇)



北京文堂書店出版

一九五七年·北京

714.5
865

基藏

內容說明

这个喜剧描写两个骗子手勾心斗角的生活，暴露了旧社会中黑暗的一角。剧本是由中国京剧院演员骆洪年、叶德林等整理的。

北京宝文堂書店出版

(北京王府大街64号)

北京市書刊出版業營業許可證064號

宝文堂印刷厂印刷·新华書店发行

零

统一书号：10070·50 字数24,000 开本787×1092印张1/32 印数7/8

1958年11月北京第一版 1957年12月北京第一次印刷

印数0001—3,500册

定價(7)0.10元

編輯說明

一九五六年第一次全国戏曲剧目工作会议结束后，中国京剧院曾经整理了一批“小花臉戏”和“玩笑旦戏”。演出后，各地剧团（尤其是群众业余剧团）需要剧本者甚多，供求不能适应，因此选择了一些比较优秀的剧目，编辑出版，以供各地剧团参考。

这些戏，各有其不同的风格，也有其共同的特点；特点之一，就是语言生动，词彙丰富。正由于此，台词中往往掺杂了一些地方土语、諺语、歇后语以及谐音和转音语，此外还有一些是根据过去风俗习惯或前辈艺人们后台即兴创作沿留下来的“哏”。这类台词，对于一般读者来讲，有时从字面上很难理解其意义所在。因此，在编辑工作上，尽可能地查明出处，做了一些必要的注释。

演出本只是经过初步整理，其中尚有若干缺点；注释工作也未必完全准确。这些，都希望能够得到指正。

中国京剧院文学组

前記

騙子手張原有聽說傅羅卜行善舍財，認為是一個借機行騙的机会；因孤掌難鳴，就去找製造假銀子的段義仁商議。兩個人扮做一僧、一道，前去化緣。傅羅卜只知施舍，不察真偽。張原有不仅化來一笔銀子，還用假銀子換來不少真銀子；但是，結果又全被段義仁拐走了。

这个剧本是由中国京剧院三团演员骆洪年、叶德霖整理的。除个别詞句稍予修改外，并无較大更动。

中国京剧院文学組

人物：張原有 段义仁 傅羅卜 家院

第一場

張原有上。

張原有（念牌子“三棒鼓”）

全凭手段与天齐，
拐騙人間永不知；
善者我便欺，
惡者我便离，
諒他判官小鬼难逃我的圈套里，圈套里！（念）
不种桑来不养蚕，
全凭拐騙度流年，
任他修下神仙体，
上了我的套儿給我的錢。

在下張原有。自幼拐騙为业，今有枉世城中傅羅卜傅大
官人，为母行孝，修桥补庙，广带金銀，在沿路上施舍。我
打算騙他两个錢儿，怎奈我单絲不線，孤木不林！哎呀！

这可怎么好哇！有咧，我有个旧日的伙伴，名叫段义仁，他是个做假銀子的。前几年我們一块儿作买卖，我不免找找他去，叫他帮个忙儿，把銀錢騙到手中，回來就是无穷的富貴。就是这个主意，說走就走。（出門）帶上点儿門儿。（圓場）行行去去，去去行行，拐灣儿抹角儿，抹角儿拐灣儿。到了。——我說兄弟在家嗎？兄弟，兄弟！

段义仁 （內）啊哈！

段义仁上。

段义仁 （念干牌子“普賢歌”）

昨宵——

昨宵飲酒醉如泥，
日出三竿还未起。

張原有 兄弟！

段义仁 嘟！（接念）

忽听叫兄弟，
慌忙披上衣，
不知何人来到此地！

張原有 兄弟！

段义仁 哥哥！

張原有
段义仁 （同笑）呦，哈哈哈……

張原有 走，走，走！

段义仁 等等儿。等等儿。哥哥，哥儿俩剛这么一見面儿，

您拉着我走走走的，这是上哪儿呀？

張原有 到坡儿底下小茶館儿，哥哥有兩句話跟你說。

段义仁 哥哥，您怎么那么“外道” \ominus 哇！

張原有 我怎么“外道”啦？

段义仁 既然来到兄弟我的家里头啦，上的哪門子坡儿底下
小茶館啊？有話何妨家里說。

張原有 不是。兄弟你住的是兩間茅草房，我进去，咱們哥
儿俩一說話不大要紧，教弟妹沒处儿藏，沒处儿躲的。

段义仁 噢！您当还象从前哪，兄弟我不得第的时候，住着
兩間茅草房儿，咱們哥儿俩一說話不大要紧，教您那弟
妹她沒处儿藏，沒处儿躲的。

張原有 那多不方便哪！

段义仁 嘿嘿，（隨說隨作手式）現在兄弟我发了財啦，蓋的是
高楼大瓦房。

張原有 嘿！你說話就說話得啦，干嗎帶架子呀？

段义仁 它是武戏，总得有架子呀！

張原有 你有架子，你倒留神我的鼻子呀！

段义仁 “鼻子”？还嘚儿“么二三” \ominus 哪！

張原有 噢！您說這話我明白了。从前您不得第的时候，住
着兩間茅草房儿，現在您发了財啦，蓋的是高楼大瓦房。
(故意也碰了段义仁的鼻子一下。)

段义仁 有呀，“六月債，还得快。”

\ominus 北京土語，系指外人之意。对“里道”而言。

\ominus “鼻子”“么二三”均系京剧武打的术语。

張原有 哪兒說去呀？

段義仁 上我的待客厅。

張原有 哟！您都有了待客厅啦！

段義仁 您瞧我发了財了嘛！

張原有 好！我瞻仰瞻仰您的待客厅。

段義仁 对，您看看我的待客厅，（隨走隨說）您看看我的待
客廳……哥哥，咱們上哪兒啊？

張原有 你不是說待客厅嗎？

段義仁 我有那心，還沒有砸地基哪！

張原有 那你說它干什么呀！哪兒說去？

段義仁 这么办，外書房。

張原有 外書房也不錯啊！

段義仁 您跟我走。

張原有 我瞻仰瞻仰您的外書房。

段義仁 您看看我的外書房。（隨走隨說）您看看我的外書房
.....

張原有 到了沒有？

段義仁 到啦。哥哥，您进来。

張原有 这就是您的外書房啊？

段義仁 您瞧怎么样？

張原有 叫哥哥这么一瞧，直彷彿……（意思說这象戏台。）

段義仁 彷彿什么呀，这是戏台嘛！

張原有 有呀，全給我刨了啦。

（后台术语，把对方要說的話搶先說出，即为“刨”。）

段义仁 坐下坐下。我說哥哥您倒好哇?

張原有 唉! 好什么呀? “拳头打盹儿”!

段义仁 此話怎么講?

張原有 我有点儿手困(睏)啦!

段义仁 有呀, 这是个巧儿啊!

張原有 兄弟你好?

段义仁 哥哥, 我啊! 好什么呀! “碟子里头扎猛子”。

張原有 怎么講哪!

段义仁 淘气啦。

張原有 还回来了啊。

段义仁 哥哥, 您哪, 是“叽哩咕碌”的不来呀!

張原有 什么呀, “急了功夫儿”(1)的不来。

段义仁 不错。您是野猫(2)进宅。

張原有 夜猫子进宅(3)。

段义仁 不错, 无事不來, 您上我这儿“滋毛儿”来了?

張原有 滋毛儿! 你又不給我肉吃。

段义仁 我拿水漏你呀! (4)

張原有 还拿水漏哪!

段义仁 你干什么来啦?

張原有 你知道傅罗卜吧?

(1) 北京諺語, “急了功夫儿”的不來, 意指輕易不來。

(2) 即兔子。

(3) 北方人管猫头鷹叫作“夜猫子”, 俗謂“夜猫子进宅、无事不來”。

(4) 北方养鳥者先用凉水漏它一次, 鳥即驯服不敢再飞去了。

段义仁 “蘿蔔”，是不糠不辣的好吃呀！

張原有 什么蘿蔔呀，傅罗卜，傅大官人，这是个人名儿。

段义仁 人名儿便怎么样？

張原有 为母行孝，修桥补庙，广带金銀，在沿路上施舍。

我打算騙他俩錢儿，怎奈我一个人儿是单絲不線，孤木
不林哪！忽然間我想起兄弟你来啦。

段义仁 想起兄弟我来啦！

張原有 哥儿俩是旧日的伙伴儿。

段义仁 不錯。

張原有 没有别的，帮哥哥去这一趟，把銀錢騙到手中，回
来就是无穷的富貴。

段义仁 噢！你说这话我明白啦。今有傅罗卜傅大官人，为
母行孝，修桥补庙，广带金銀，在沿路上施舍。你有心
騙他俩錢儿，怎奈你一个人儿，单絲不線，孤木不林，想
起兄弟我来啦。

張原有 对对对，哥儿俩旧日伙伴儿嘛。

段义仁 哥儿俩是旧日的伙伴儿嘛！您怎么不找别人去哪？

張原有 有交情嘛！

段义仁 把銀錢騙在手中，回来就是无穷的富貴。

張原有 对。

段义仁 事情啊，倒是个好事情。

張原有 好事情，跟我走一趟去。

段义仁 无奈有一样儿啊！

張原有 哪一样儿？

段义仁 兄弟我洗手多年，我不干这个啦。哥哥，您哪，另請高明。

張原有 别价啊，兄弟！

段义仁 什么叫别价？

張原有 别人来啦，叫你三言两语給打发走啦，哥哥我來啦，你好意思的嗎？

段义仁 它人家不干这个啦，还有“死乞白賴(念咧)”的嗎？

張原有 兄弟，走，去一趟。

段义仁 我不去啦嘛！

張原有 嘿！显見得呀！

段义仁 显見得什么呀？

張原有 你这会儿发了財啦！

段义仁 我說你不亏心哪，咱們俩穿得一样，我会发了財啦？

張原有 一步登高，你就不認得我們这苦哈哈啦！

段义仁 誰又甜絲絲哪！

張原有 你去不去吧？

段义仁 不去啊！

張原有 你不去我去。

段义仁 您請。

張原有 到那儿，把銀錢騙到手中，我吃我喝我玩我乐。

段义仁 那是您的造化，我瞧着不眼儿热！

張原有 不犯事便罢……

段义仁 要是犯了事哪？

張原有 要是犯了事，当堂我咬你一口。

- 段义仁 咬我一口？
張原有 有道是：賊咬一口入骨三分哪。
段义仁 噢！入骨三分。
張原有 那时候把你拿到当堂。
段义仁 拿到当堂。
張原有 打板子。
段义仁 打板子。
張原有 捷捷子。
段义仁 捷捷子。
張原有 上脑箍。
段义仁 上脑箍。
張原有 箍啊！
段义仁 箍啊！
張原有 箍啊！ 箍啊！ 箍啊！
張原有 箍出油来煎豆腐！
段义仁 这人油豆腐也不大受剗。
張原有 你不去我走啦。（出門。）
段义仁 （自語）干啦，这小子說得出来就做得出来。——嗳
 嗳，哥哥，哥哥，你回来啊！
張原有 講的是一送儿，不管来回儿。
段义仁 你要的是哪門子“皮壳儿”， \ominus 哪！
-

\ominus 北方諺語，謂說笑話為“皮壳儿、笑料儿”。又“皮壳儿”系鞋的名稱之一種（拖鞋之类），故段义仁答以“千層板”（用很多層布作成的鞋底）。

- 張原有 皮壳儿我还得儿“千层板”儿哪!
- 段义仁 你請回来!
- 張原有 去不去吧?
- 段义仁 这么着，給您一个痛快，我帮了您啦。
- 張原有 怎么着，你去啦?
- 段义仁 去啦!
- 張原有 (頓足) 嘿! 嘿! 嘿! 哈哈哈……
- 段义仁 你瞧你們這項人哪，白饒我帮了你，还踩我三脚。
- 張原有 我这是痛快!
- 段义仁 一痛快，你鞋开绽了。来来来，里头坐。(同进门坐下)我說哥哥，咱們哥儿俩怎么去呀?
- 張原有 嗯……怎么去? 他是个善人，咱們得打“善中所取”。
- 段义仁 哎呀，这善中可不好取呀!
- 張原有 不要紧，咱們哥儿俩扮做一僧一道。
- 段义仁 扮做一僧一道。
- 張原有 到那儿化他点儿。
- 段义仁 化他点儿。
- 張原有 你再把你假銀子带它点儿。
- 段义仁 带上点儿。
- 張原有 咱們再換他点儿。
- 段义仁 換他点儿。
- 張原有 回来就是无穷的富貴。
- 段义仁 就那么办。咱們哪儿見?
- 張原有 坡儿底下的小茶館儿。

段义仁 不見不散。

張原有 死約會。正是：二人定計起歹心，

段义仁 世上宜假不宜真，

張原有 再三不用多囑咐，

段义仁 將來俱是一类人。

張原有 什么呀，一会人！

段义仁 不錯，一会人。

張原有 我走啦。

段义仁 嘿，哥哥，您在我这儿“嘚叭”^①了半天，真个的，
您吃了飯沒有？

張原有 嘿！你瞧你們這項人，我在里头坐了半天你都沒讓
我，我要走啦，你問我吃飯了沒有！

段义仁 我想起來啦。

張原有 我沒吃哪！

段义仁 沒吃哪！我那兒有現成兒的綠豆水飯，你“鬧”碗好
不好？

張原有 兄弟，这我得罰你，你不知道哥哥不吃綠豆嗎？

段义仁 怎么着，不吃綠豆？

張原有 段义仁 (同) 哈哈，想必是鵝鴨^②。

張原有 早着点儿。

張原有、段义仁分下。

① 北京土語，指說話。

② 鵝鴨鳥性怕涼，故不肯吃綠豆。

第二場

傅羅卜 (內) 家院帶路!

家院益利引傅羅卜上。

傅羅卜 (唱“吹腔”)

家中奉了母亲命，

沿路施舍造桥行。

小生傅羅卜。为母行願，修桥补路，广带金銀，沿路施舍。(向家院) 天气炎热，我們歇息再走。

內敲木魚声。張原有着僧裝，手持木魚，邊敲邊上。

張原有 兄弟，跟哥哥走，到那儿我怎么着你怎么着，別害怕啊！兄弟，兄弟，兄弟！

段义仁 (內声) 哥哥！

張原有 你出来！你干什么哪！

段义仁 (內声) 別忙。

張原有 怎么啦？

段义仁 (內声) 我还没扮上哪！

張原有 你倒是快着点儿啊！

段义仁着道裝，手托木盤(上置一佛象)，并執法器(单钹)上。

張原有 我說你干嗎这么賊眉鼠眼的？

段义仁 干嗎这么賊眉鼠眼的？这要是走到街上，碰見我的高亲貴友，哪儿有滿街上充老道的！

- 張原有 哟！你圓乎臉兒一攜長乎臉兒，給他个六亲不認。
- 段义仁 我为您，連六亲都不認啦！
- 張原有 你为我干什么，为的是饭。
- 段义仁 这里还有饭哪？
- 張原有 什么話。跟我走！
- 段义仁 嘿，跟您走。
- 張原有 瞧我的，我怎么着你怎么着啊。
- 段义仁 嘿，你怎么着我怎么着。
- 張原有 (敲木魚) 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 段义仁 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 張原有 (不滿意地) 哼！(較快地敲木魚) 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 段义仁 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 張原有 嘿！(更快地) 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 段义仁 南无阿弥陀佛，化緣的来了。
- 張原有 兄弟。
- 段义仁 哥哥。
- 張原有 帮人可帮到了儿。
- 段义仁 是啊。
- 張原有 攪我可合不着。
- 段义仁 我沒錯呀。
- 張原有 还沒錯哪，你这全用不得，趁早儿給我端回去。
- 段义仁 端不回去啦。
- 張原有 怎么啦？